



# الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

A/38/158  
S/15706  
15 April 1983  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

## مجلس الأمن



الجمعية  
 العامة  
 العامة

مجلس الأمن  
السنة السابعة والثلاثون

الجمعية العامة  
الدورة السابعة والثلاثون  
\* البنود ٢٣ و ٣٧ و ٩٨ من القائمة الأولية \*

الحالة في كمبوديا  
مسألة السلام والاستقرار والتعاون في  
جنوب شرق آسيا  
مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين

رسالة موجهة في ١٤ نيسان/أبريل ١٩٨٣ ، ووجهة  
الى الأمين العام من الممثل الدائم لـتايلاند  
 لدى الأمم المتحدة

للحاقاً بذكرتي الموجزة في ١ نيسان/أبريل ١٩٨٣ (A/38/134-S/15677) وناً على تعليمات  
من حكومتي ، يشرفني اعلامكم كذلك بما يلي :

- ١ - في ١ نيسان/أبريل ١٩٨٣ ، بين الساعة ١١/٠٠ وال الساعة ١٩/٣ ، توغل حوالي ٥٠٠ جندي فييتنامي مسافة كيلومترتين في عمق الأراضي التايلندية ، بمقاطعة تافرايا أقليم براشنيروى ، وقد قاتلت القوات التايلندية ببردهم على أعقابهم . ونتيجة لذلك أصيب سبعة جنود تايلانديين بجروح .
- ٢ - وفي ٢ نيسان/أبريل ١٩٨٣ ، في تمام الساعة ١٥/٤٠ ، توغلت مجموعة تتكون من ١٠٠ جندي فييتناامي داخل الأراضي التايلندية عبر مربعين جيلي بنوم سوا ونونوشات باقليم براشنيروى وأصطدمت بالقوات المسلحة التايلندية . ونتيجة لذلك قتل خمسة جنود تايلانديين وجروح سبعة آخرون .
- ٣ - وفي ٣ نيسان/أبريل ، بين الساعة ٦/٤٥ والساعة ١٦/٠٠ ، قصف الجنود الفييتنايميون بأكثر من ٥ قذيفة مدفعية ، الى الأراضي التايلندية في مناطق بان كابشوينغ وان تاكيان وان انهاانا ، بمقاطعة كابشوينغ ، أقليم سوين ، مما أدى الى إضراراً بممتلكات سكان القرى التايلندية .
- ٤ - وفي ٣ - ٤ نيسان/أبريل ١٩٨٣ ، أرجمت سلسلة من الغارات العشوائية الفييتنامية على السكان المدنيين الكمبوديين بمنطقة أوسماش ، في كامبوديا ، أكثر من ٢٥ كمبودشي على الفرار الى الأراضي التايلندية ، وذلك في منطقة بان شانوان بمقاطعة كابشوينغ ، باقليم سوين .

وان الحكومة الملكية التايلندية تدين بشدة ما ترتكبه القوات الفيتنامية من أعمال عدوانية صارخة ولا يمر لها انتهاكا لسيادة تايلند وسلامتها الاقليمية وكذلك ما ترتكبه من جرائم ضد المدنيين الكمبودشيين العزل الأبرياً وتعيد ، مرة أخرى ، تأكيد حقها المشروع في اتخاذ كل التدابير اللازمة لضمان سلامة تايلند وسلامتها الاقليمية ، وحماية أرواح السكان التايلانديين وممتلكاتهم .

وتود الحكومة الملكية التايلندية أيفا أن توجه نظر سعادتكم الى جرائم ابادة الأجانس اللانسانية ، التي ترتكبها بصورة متعمدة القوات الفيتنامية في كمبودشيا ضد السكان الكمبودشيين الأبرياً ، منتهكة بذلك انتهاكا صارخا العادئ الأساسية لحقوق الانسان ، والقانون الدولي ، ويثاق الأمم المتحدة .

ويشرفني أن أرجو تعميم نص هذه الرسالة بوصفها وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة ، في إطار البنود ٤٣ و ٣٧ و ٩٨ من القائمة الأولية ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) م. ل. بيوابهونفهي كاسمسوي  
الممثل الدائم

-----